STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

**即時發佈：**2012 年 6 月 15 日

## 州長 CUOMO 宣佈為紐約市 10 家醫院和療養院共撥款 7290 萬美元

州長 Andrew M. Cuomo 今日宣佈為紐約市十家醫院和療養院共撥款 7290 萬美元，以繼續轉型紐約州衛生保健體制、改善病患護理現狀、降低醫療成本，並確保所有紐約人均可得到高質素之治療護理。

該筆撥款的法律依據為《紐約州衛生保健法》(HEAL NY)。HEAL NY 將於全紐約州提供 3.011 億美元撥款，幫助紐約州 40 家醫院和養老院，改進基層醫療護理和以社區為基礎的醫療護理，淘汰過剩的床位接待能力及減少對醫院和養老院住院治療的過度依賴。其中，540 萬美元的 HEAL NY 自由支配資金授予 St. John's Episcopal 醫院，幫助其在最近關閉 Peninsula General 醫院之後擴展服務。

「得益於醫療補助方案重新設計工作組與州政府在改造紐約州衛生保健體制方面的不懈努力，我們已採取了多項重要措施來降低成本，改善對病患的護理，」州長 Cuomo 說。「對紐約市醫院和療養院的撥款將會幫助我們的醫療保健設施以更加高效、低廉的方式為患者提供更高質素之醫療護理，讓所有紐約州民眾隨時可接受最好的醫療護理。」

該等資金透過紐約州衛生局(DOH)和紐約州教育廳膳食住宿委員會(DASNY)共同撥付，這是過去七年裡，HEAL NY 對衛生醫療護理改革中 20 個獨立階段 30 億美元撥款總額的一部份。

今日宣佈之撥款有助於執行州長 Cuomo 醫療補助方案重新設計工作組提出的方案，包括透過重構、合併和整頓業務，讓紐約州衛生醫療護理機構能夠提供更為高效和優質之護理服務。

另外，該等撥款亦有助於在醫療護理機構之間開展專案合作，並支援多項資金專案，如將住院空間改造成更多的門診和非臥床護理區域，將住院養老能力轉化成較少限制的長期護理服務。

DOH 從紐約州各地收到了多種不同的申請方案。額外撥款可為未來的其他專案提供支援，包括在 Brooklyn 嘗試開發一種高質素、財務安全且具持續性的醫療衛生體制。

Chinese

州衛生局專員 Nirav R. Shah, M. D., M.P.H.說：「我對這些醫院和養老院表示高度讚揚，在重新配置更高效的床位和服務及在其社區提供最適合之醫療護理等方面，該等機構展示出極高的智慧和靈活性。在建立不斷整合服務方式及以病患為中心的新型護理模式的衛生保健體制中，存在著諸多機遇，而這些專案則向我們展示，各種規模機構是如何抓住這些機遇的。」

DASNY 總裁 Paul T. Williams, Jr. 說：「DASNY 正與州長 Cuomo、衛生局和紐約州各地的醫療保健機構通力合作，為紐約州民眾打造最佳的醫療保健體制。該等撥款將有利於醫療機構改進服務和加強合作，新增更多服務類型，提供高質素之醫療護理，並不斷完善社區醫療護理體制。」

眾議院議長 Sheldon Silver 說：「該筆資助將提升全州健康保健體系的護理質素。除改善基礎設施和效率之外，該筆資助亦會對本州的健康未來產生更為深遠的影響。整個紐約市的醫院和健康保健提供商將獲得逾 7300 萬美元的 HEAL NY 資助，這筆豐厚的投資將會對我們的社區和鄰里產生重大的影響。」

參議員 Andrew Lanza 說：「我很高興地宣佈，Carmel Richmond Nursing Home 和 Richmond 大學醫療中心已獲得了 HEAL NY 計劃撥款，該計劃將會支援全州健康保健機構的轉型與改良。該等撥款猶如雪中送炭，可顯著提升 Staten Island 的健康保健服務。我感謝州長 Cuomo 與我們精誠協作，並讚賞其在為 Staten Island 民眾授予該等資助時所展現出的領導能力與敬業精神。」

下列係紐約市的 HEAL NY 撥款名單：

**紐約市**

HHC Woodhull Medical and Mental Health Center 醫療和理健康服務中心 $2,124,850
Kingsbrook Jewish Medical Center 醫療中心/Brookdale University 大學
醫療中心 $21,425,000
The Brooklyn Hospital Center 醫院中心/Interfaith Hospital 醫院 $1,000,000
St. BarnabasHospital 醫院 $5,100,000
Lincoln Medical and Mental Health Center 醫療和心理健康服務中心 $2,851,044
Montefiore Medical Center 醫療中心 $20,000,000
HHC HarlemHospital Center 醫院中心 $3,858,653
Carmel Richmond Nursing Home 有限公司 $1,095,030
RichmondUniversity Medical Center 大學醫療中心 $10,000,000
St. John's Episcopal Hospital 醫院 $5,357,680

###

欲知詳情，請造訪 www.governor.ny.gov
紐約州 | Executive Chamber| press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418

Chinese